



DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE FGWPE/F-102/002/PL

Producent: FIBAR GROUP S.A.
ul. Lotnicza 1
60-421 Poznań
Polska

Produkt: FGWPE/F-102 Fibaro Wall Plug

Opis produktu: Fibaro Wall Plug umożliwia zdalne sterowanie obciążeniem do 2,5kW. Zapewnia również możliwość pomiaru pobieranej mocy. Posiada wbudowane gniazdo do podłączenia zasilanego urządzenia oraz wtyczkę, łączącą go z zasilaniem sieciowym.

Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:

Dyrektywa RoHS 2011/65/EU

Dyrektywa RED 2014/53/EU

Odwołania do norm, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:

IEC 60884-1:2002/A1:2006/A2:2013, IEC 60884-2-5:1995

IEC 60730-1:2011

NEK 502:2006, DIN VDE 0620-1:2010

ETSI EN 301 489-1 V1.9.2:2011, ETSI EN 301 489-3 V1.6.1:2013

ETSI EN 300 220-1 V2.4.1:2012, ETSI EN 300 220-2 V3.1.1:2017



Poznań, 12.06.2017

Bartłomiej Arcichowski
Dyrektor ds. Technicznych



EU DECLARATION OF CONFORMITY

FGWPE/F-102/002/EN

Manufacturer: FIBAR GROUP S.A.
ul. Lotnicza 1
60-421 Poznań
Poland

Product: FGWPE/F-102 Fibaro Wall Plug

Description: Fibaro Wall Plug allows remote control and measurement of active power and energy consumed by the load. The product is designed to control devices plugged into it. Fibaro Wall Plug has a built in plug and socket-outlet. The control system and the measuring system can operate with loads up to 2,5kW.

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

Directive RoHS 2011/65/EU
Directive RED 2014/53/EU

Conformity is shown by compliance with the applicable requirements of the following standards:

IEC 60884-1:2002/A1:2006/A2:2013, IEC 60884-2-5:1995
IEC 60730-1:2011
NEK 502:2006, DIN VDE 0620-1:2010
ETSI EN 301 489-1 V1.9.2:2011, ETSI EN 301 489-3 V1.6.1:2013
ETSI EN 300 220-1 V2.4.1:2012, ETSI EN 300 220-2 V3.1.1:2017



Poznań, 12.06.2017

Bartłomiej Arcichowski
Chief Technology Officer





EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG FGWPE/F-102/002/DE

Hersteller: FIBAR GROUP S.A.
ul. Lotnicza 1
60-421 Poznań
Polen

Produktbezeichnung: FGWPE/F-102 Fibaro Wall Plug

Produktbeschreibung: Fibaro Wall Plug ist ein kompakter, ferngesteuerter Zwischenschalter (maximale Last bis 2,5kW) mit der eingebauten Stromzähl-Funktion. Das Produkt verfügt über eine eingebaute Steckdose für externe Geräte und einen Netzstecker, mit dem es an Netzanschluss angeschlossen werden kann.

Die Konformitätserklärung wurde unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt.

Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt auf die sich diese Erklärung bezieht, den Bestimmungen der folgenden Richtlinie entspricht:

Richtlinie RoHS 2011/65/EU
Richtlinie RED 2014/53/EU

Folgende Normen wurden angewandt:

IEC 60884-1:2002/A1:2006/A2:2013, IEC 60884-2-5
EN 60730-1:2011
NEK 502, DIN VDE 0620-1
ETSI EN 301 489-1 V1.9.2:2011, ETSI EN 301 489-3 V1.6.1:2013
ETSI EN 300 220-1 V2.4.1:2012, ETSI EN 300 220-2 V3.1.1:2017



Poznań, 12.06.2017

Bartłomiej Arcichowski
Chief Technology Officer



EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ FGWPE/F-102/001/CZ

Výrobce: FIBAR GROUP S.A.
ul. Lotnicza 1
60-421 Poznan
Polsko

Výrobek: FGWPE/F-102 Fibaro Spínaná Zásuvka s měřením 2,5kW

Popis výrobku: Fibaro Spínaná zásuvka umožňuje vzdálené ovládání a měření spotřeby energie a výkonu zátěže. Zásuvka je myšlena k ovládání prvků do ní zapojených, za tímto účelem je součástí přístroje také zástrčka. Řídící a měřicí systém mohou pracovat se zátěžemi až 2,5kW.

Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.

Výše popsaný předmět prohlášení je ve shodě s příslušnými harmonizovanými právními předpisy Unie:

Směrnice RoHS 2011/65/EU
Směrnice RED 2014/53/EU

Odkazy na příslušné normy na jejichž základě se shoda prohlašuje:

IEC 60884-1:2002/A1:2006/A2:2013, IEC 60884-2-5
EN 60730-1:2011
NEK 502, DIN VDE 0620-1
ETSI EN 301 489-1 V1.9.2:2011, ETSI EN 301 489-3 V1.6.1:2013
ETSI EN 300 220-1 V2.4.1:2012, ETSI EN 300 220-2 V3.1.1:2017



Poznań, 12.06.2017

Bartłomiej Arcichowski
Technický Ředitel



CE-DEKLARATION

FGWPE/F-102/002/SV

Tillverkare: FIBAR GROUP S.A.

ul. Lotnicza 1
60-421 Poznan
Polen

Produkt: FGWPE/F-102 Fibaro Wall Plug

Beskrivning: Fibaro Wall Plug möjliggör fjärrstyrning och mätning av aktiv effekt och energi som förbrukas av ansluten last. Produkten är utformad för att styra laster som är anslutna till uttaget. Fibaro Wall Plug har en stickkontakt och en uttagsbrunn och kan mäta och hantera laster på upp till 2,5kW.

CE-deklarationen är intygad och utfärdad med tillverkarens fulla ansvar.

Föremålet för försäkran ovan överensstämmer med relevant unionslagstiftning om harmonisering:

Direktivet RoHS 2011/65/EU
Direktivet RED 2014/53/EU

CE-deklarationen visas genom överensstämmelse med tillämpliga krav i följande standarder:

IEC 60884-1:2002/A1:2006/A2:2013, IEC 60884-2-5
EN 60730-1:2011
NEK 502, DIN VDE 0620-1
ETSI EN 301 489-1 V1.9.2:2011, ETSI EN 301 489-3 V1.6.1:2013
ETSI EN 300 220-1 V2.4.1:2012, ETSI EN 300 220-2 V3.1.1:2017



Poznań, 12.06.2017

Bartłomiej Arciszowski
Chief Technology Officer



EU IZJAVA O SUKLADNOSTI FGWPE/F-102/002/HR

Proizvođač: FIBAR GROUP S.A.
ul. Lotnicza 1
60-421 Poznań
Poljska

Proizvod: FGWPE/F-102 Fibaro Wall Plug

Opis: Fibaro zidna utičnica omogućuje daljinsko upravljanje i mjerenje opterećenja djelatne snage i energije. Proizvod se koristi za kontrolu uređaja koji su na njega priključeni. Sustav kontrole i mjerni sustav može raditi s opterećenjem do 2,5kW.

Ova izjava o sukladnosti izdana je pod isključivom odgovornošću proizvođača.

Prethodno opisan predmet deklaracije usklađen je s ovim važećim propisima za usklađivanje
Europske unije:

Direktiva RoHS	2011/65/EU
Direktiva RED	2014/53/EU

Sukladnost je prikazana u skladu s primjenjivim zahtjevima sljedećih normi:

IEC 60884-1:2002/A1:2006/A2:2013, IEC 60884-2-5
EN 60730-1:2011
NEK 502, DIN VDE 0620-1
ETSI EN 301 489-1 V1.9.2:2011, ETSI EN 301 489-3 V1.6.1:2013
ETSI EN 300 220-1 V2.4.1:2012, ETSI EN 300 220-2 V3.1.1:2017



Poznań, 12.06.2017

Bartłomiej Arcichowski
Šef tehnološkog odjela



DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

FGWPE/F-102/002/IT

Produttore: FIBAR GROUP S.A.
ul. Lotnicza 1
60-421 Poznan
Polonia

Prodotto: FGWPE/F-102 Fibaro Wall Plug

Descrizione: Spina a parete Fibaro permette il controllo remoto e misurazione della potenza attiva e l'energia consumata dal carico. Il prodotto è progettato per controllare i dispositivi collegati in esso. La Spina a parete Fibaro è dotata di un connettore e presa. Il sistema di controllo e il sistema di misura può operare con carichi fino a 2,5kW.

Questa dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del produttore.

L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:

Direttiva RoHS	2011/65/EU
Direttiva RED	2014/53/EU

La conformità è indicata in accordo con i requisiti applicabili dalle seguenti norme:

IEC 60884-1:2002/A1:2006/A2:2013, IEC 60884-2-5
EN 60730-1:2011
NEK 502, DIN VDE 0620-1
ETSI EN 301 489-1 V1.9.2:2011, ETSI EN 301 489-3 V1.6.1:2013
ETSI EN 300 220-1 V2.4.1:2012, ETSI EN 300 220-2 V3.1.1:2017



Poznań, 12.06.2017

Bartłomiej Arcichowski
Chief Technology Officer



EU-CONFORMITEITSVERKLARING

FGWPE/F-102/002/NL

Fabrikant: FIBAR GROUP S.A.

ul. Lotnicza 1
60-421 Poznan
Polen

Product: FGWPE/F-102 Fibaro Wall Plug

Omschrijving: Met de Fibaro Wall Plug is het mogelijk om het stroomverbruik van het aangesloten apparaat te registreren en het apparaat wat is aangesloten in- of uitte schakelen. Het aangesloten apparaat mag een maximale belasting van 2,5kW hebben.

Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.

Het doel van de hierboven beschreven verklaring is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Europese Unie:

Richtlijn RoHS 2011/65/EU
Richtlijn RED 2014/53/EU

Overeenstemming wordt bevestigd aan de naleving van de geldende eisen van de volgende normen:

IEC 60884-1:2002/A1:2006/A2:2013, IEC 60884-2-5
EN 60730-1:2011
NEK 502, DIN VDE 0620-1
ETSI EN 301 489-1 V1.9.2:2011, ETSI EN 301 489-3 V1.6.1:2013
ETSI EN 300 220-1 V2.4.1:2012, ETSI EN 300 220-2 V3.1.1:2017



Poznań, 12.06.2017

Bartłomiej Arcichowski
Chief Technology Officer



DECLARATION UE DE CONFORMITE FGWPE/F-102/001/FR

Fabricant: FIBAR GROUP S.A.

ul. Lotnicza 1
60-421 Poznan
Pologne

Produit: FGWPE/F-102 Fibaro Wall Plug

Description: Le Fibaro Wall Plug permet la commande à distance et la mesure de la puissance active et de l'énergie consommée par la charge. Le produit est conçu pour contrôler les périphériques branchés. Le Fibaro Wall Plug est équipé d'une fiche et d'une prise de courant. Le système de commande et le système de mesure peuvent fonctionner avec des charges allant jusqu'à 2,5kW.

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

L'objet de la déclaration décrite ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:

Directive RoHS 2011/65/EU
Directive RED 2014/53/EU

La conformité est démontrée par le respect des exigences applicables des normes suivantes:

IEC 60884-1:2002/A1:2006/A2:2013, IEC 60884-2-5
EN 60730-1:2011
NEK 502, DIN VDE 0620-1
ETSI EN 301 489-1 V1.9.2:2011, ETSI EN 301 489-3 V1.6.1:2013
ETSI EN 300 220-1 V2.4.1:2012, ETSI EN 300 220-2 V3.1.1:2017



Poznań, 12.06.2017

Bartłomiej Arcichowski
Chief Technology Officer



ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ FGWPE/F-102/001/GR

Κατασκευαστής: FIBAR GROUP S.A.

ul. Lotnicza 1
60-421 Poznan
Πολωνία

Προϊόν: FGWPE/F-102 Fibaro Wall Plug - Προσθήκη επίτοιχης Πρίζας

Περιγραφή: Το Fibaro Wall Plug επιτρέπει τηλε-ελεγχο και μέτρηση ενεργού ισχύος καθώς και ενεργειακής κατανάλωσης μέσω του φορτίου. Το προϊόν έχει σχεδιαστεί ώστε να ελέγχει συσκευές που έχουν συνδεθεί σε αυτό. Το Fibaro Wall Plug έχει ενσωματωμένο ρευματοδότη και ρευματολήπτη. Τα συστήματα ελέγχου και μέτρησης μπορούν να λειτουργούν με φορτία έως 2,5kW.

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με την αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Το προϊόν που σχετίζεται με την παραπάνω δήλωση είναι συμβατό με τους ακόλουθους Ευρωπαϊκούς ενοποιημένους κανονισμούς:

Οδηγία RoHS 2011/65/EU

Οδηγία RED 2014/53/EU

Η συμβατότητα αποδεικνύεται με την συμμόρφωση στις απαιτήσεις των ακόλουθων προτύπων:

IEC 60884-1:2002/A1:2006/A2:2013, IEC 60884-2-5

EN 60730-1:2011

NEK 502, DIN VDE 0620-1

ETSI EN 301 489-1 V1.9.2:2011, ETSI EN 301 489-3 V1.6.1:2013

ETSI EN 300 220-1 V2.4.1:2012, ETSI EN 300 220-2 V3.1.1:2017



Poznań, 12.06.2017

Bartłomiej Arcichowski
Chief Technology Officer